在澳門過春節

莊儀

這是東方的蒙特卡羅，醉生夢死的鎖金窩……

和往常一樣，今年的春節又在澳門度過。

近幾年來，由於來自日本，歐美的遊客及香港的賭客到澳門去的人數增加了，而賭場所，也多了起來，於是把一種追求享受的風氣，帶給了一部份澳門居民。今天的澳門，再也不是我少年讀書時期的澳門了。那時候，澳門的居民一般都勤儉樸實，可是現在，一些青少年們不是聯群結隊上夜總會就是開舞會　講穿着。

去澳門過春節，爲的是想換換環境，避免拜年的麻煩，還想去探望一下舊同學沒見到幾個，而新的環境却給我留下不淺的印象。

在一些人的心目中，澳門是東方的蒙特卡羅。新春的到來，當然帶來更多夢想能發一筆新春橫財的賭客，澳門最大的葡京賭場酒店自前幾年開張以來，每逢假期，都擠滿了紙醉金迷的客人，雖然最近當局下令，賭場不得收納未滿二十一歲的賭客入場，可是，賭場內的男女工作人員是否都已滿足够年齡，也要加問號哩！

『上』

黑龍江古代文物出土

發現甚多古代遺址，斥蘇謊言，東北邊自古即爲我國領土

近年來黑龍江流域古代各民族，根本不是蘇修反華文人所說的，沿着「獨特道路」發展了「獨特的文化」，而是和偉大祖國的其他地區，特別是中原地區保持着悠久的，密切的政治，經濟和文化上的聯繫，這種聯繫加速了民族聯繫的進程，促進了統一多民族國家的發展，至遲從八世紀上半葉，我國唐朝政府在黑龍江流域設立一整套的行政機構時起，直到十九世紀中葉至二十世紀初老沙皇霸佔我國大片領土前，黑龍江流域始終屬於我國政府管轄，蘇修御用文人的種種無恥謊言，已被確鑿的歷史事實徹底戳穿。

（七）（續完）

香葱網油焗豬肝

有迫迫的響聲，證明乾葱經已爆透，便把給網油捲裹着的豬肝放下，紹酒傾入。此時，醃豬肝的碗，餘下不少汁水，這些汁水，不要傾去，可以把它傾入瓦鍋之中，然後冚上鍋蓋來焗十二分鐘之譜豬肝可能已熟。不過，這時間的火候，須要很小心，不能焗太老，亦不能太熟。不必打獻，上碟即成。

蝦膏菠菜豆腐

「完」

冬天的蔬菜，以生菜，塘蒿，波菜，黃芽白等爲最吃香。在家庭食譜來說，這幾種菜，眞是飯菜中不可少者。在天寒地凍的時候，每一個家庭，雖沒有禦寒生窩，亦煲熱辣辣的有味的菜湯。天時冷的豆腐，用來煮菜，特別適口充腸。

豆腐煮波菜，是家庭餚菜最佳之製。波菜富於鐵質，是有益者，不如黃芽白，性帶寒涼，多食無益所以天冷，波菜豆腐這味菜，是格外受人歡迎。慳錢的只以波菜煮豆腐，也是好吃的，不過，波菜豆腐，加些蝦膏來煮，更爲好味。先將蝦膏用些少水調稀，放入油鑊炸煮，滚多少湯，熱辣辣地作餚，可以聊當打邊爐。

「未完」

民以食爲天

奇難雜症輯錄：光怪陸離的軟骨病

而且有擴大變形的趨勢了。這許多象徵，只要發現一二起，就要假想它是本症的開始，從速請醫生診斷和治療。

治療本症的重要關鍵就在飲食。有好多小孩子，嬌生慣養，甚麼不要吃，甚麼不愛吃，或甚麼不肯吃，這種壞習慣，都要殺決然的糾正它。還要注意日光的吸收，暑天太陽當然太强烈不能曝晒，但是冬天的太陽畢竟溫暖可愛，該常時領小孩在太陽下玩樂，那末食物的吸收能力就要强大得多了，只要發覺得早，預防和治療，並不困難。要是似骨症候成爲痀僂的「定型」，那末治療效果就微薄了。

（二十三）　本篇完

料峭春寒當心疾病

春風惠然而來，接着就是風吹雨打的季節。（一）

四睡房屋業主自賣
最近粉飾一新，土庫完竣，有一睡房聯房組。位於 1251 East 64 Ave.，電話 324-4552

睇掌算命睇咭
媽姊拉夫人專門睇掌算命睇咭，他是神學派的睇相家及顧問員，他能幫助你應付一切問題，函詢算命十元，請述明何時出世。
Mrs Madella, P O Box 69784, Station K, Vancouver B.C. V5K 4Y7 Phone: 251 3697

Shaw's Plumbing
工作妥當　取價從廉　水嚨工程　按裝修理
電話 四三七－〇一七三　二九九－八六九二

通用電器行
Teletone Electrical Appliance
742 E Hastings Street Vancouver B.C.
Phone: 24 Hrs. 255-7431 V6A
本店新到大批新款座地麻雀燈，特價出售，新舊電爐，霜櫃，乾衣機，洗碗機及各種電器具，配件修理，工精價廉
電話：二五五－七四三一

果舖急賣
一新型市場生意連實業二十九萬二坐落柏文果舖一萬六千九三二埠街角有住一萬五千元四大規模市場生意只賣五萬九五大規模市場二十九萬五千六每日二百五有住七萬九千七本拿比有住生意旺八萬四八二埠對旺街有住九萬八千

餐館急賣
一每年廿五萬生意連實業卅六萬二雲埠心旺區坐位六十只三萬九

特價新盤
一乃磨夾廿二街靚樓四萬九千二三層入息屋五萬七千九三結實樓有土庫開價五萬三千九四三伙入息屋，九萬九千五五地二棟結實樓有租收七萬九六高曲林新樓多間六萬六千九
Venus Fung 461-3183
Block Bros Realty 939-7311

華埠 雲高 元豐有限公司
YUEN FONG CO. LTD
683-6858　683-6859
42 East Pender St. Vancouver 4, B.C.

賀年貨品各樣齊全

專業精鋪 瓷磚 泥水工程
半價承鋪浴室(40元)廚房地面鋪面泳池瓷磚工程電話 434-1841 劉

業主自賣
▲33×102 C-2商業地，適合餅舖，批發行，近京士威及菲李沙街，有舊屋可裝修爲寫字樓或住家，只要地價四萬九千五百元。可分期。
▲25×122 M-1 輕工業區，近緬街及六街，三年新磚樓，上層一千尺寫字樓，地下二千尺貨倉。每年收租一萬三千元開價十二萬。平過自己建造，可分期。
▲卑詩省北部五十辣地，近阿拉斯加油管站，賣剩二辣商業地 60×120 每辣開價只九千五百元投資良機。
電話：日六八八－九八四八　夜八七四－三五八五

忠記土木工程
承造商業裝修　土庫間格　露台車房　天面水潤　外內油漆　大小工程　一律歡迎
電話 253-6055

昌記裝修油漆公司
承接坭水木工傢私各等大小工程忠誠爲僑胞服務工作快捷妥當。
電話：二五四－七五〇三　六八七－四〇九四

黃漢事務所
改換電話號碼啓事
本所電話號碼由一九七七年九月一日起改用六八一－四三八八。地址：喜士定東街三二二號敬告各新知舊友，光臨指教。

專理會計事務
填報入息稅
Won Horne Agencies
322 E. Hastings St., Vancouver, Tel. 681-4388

莊士頓駕駛學校
五週年紀念特別大贈送
敬校自成立以來，承蒙　各界愛護信賴，僑胞參加學習駕駛全科者，日有增加，本校設有室內課程，及室內車頭訓練，並指導中英筆試，華人教師經驗豐富，教法快捷耐心，凡參加全科者，經獲取駕駛執照後，皆可向政府取回五十元津貼費，今欣逢本校成立五週年並農曆新年佳節，特舉辦週年大贈送，凡參加學習駕駛全科者，每位免費贈送省政府彩票一張（頭獎一百萬元）並免費考牌，有效期至一九七八年三月三十一日止，粵語駕駛學習班，將於二月十一日上課，敬請各界人士勿失良機，一方面可得永遠之安全駕駛技術，並有機會大發新年橫財。敬祝　各界僑胞
馬年進步
出入平安
莊士頓駕駛學校同人鞠躬
地址：緬街六六八二號
電話：三二四・五一二〇　三二五・七九六五　三二五・六八四一

香港市場有限公司
GRAND TRADING
255 E. Hastings St., V6A 1P2
Vancouver, B.C.
電話：669-5913
大量進口　金鷹公仔麵　金鷹魚蝦丸　李錦記蠔油王　壽星公絲苗米　零沽批發無任歡迎

麥黃建築工程公司
Macginess & Wong Construction & Contractor
電話　日　669-4760
夜間電話：266-9583 或：261-7801
免費估價　保一年　包工程　大小工程　陽台車房　土庫間格　翻新舊屋　建造新屋　商業樓宇　土木工程

高級駕駛學校
4677 Main St. Advance Driving School
華人教授，經驗豐富。
時間任擇，取費特廉，全程九小時，共一百廿五元，免費接送及指導筆試。
請來電吳先生，學校：872－8717
住宅：873－6091晚上
林先生：324－4069

麵機出讓
全新麵機連摩打以五千七百五十元出讓晚上七時後電(604)521－2641 李洽

華麗清潔有限公司
Vally's building Maintenance Ltd.
2801 E. 9TH AVE., VAN
PHONE 254-9362
專洗地毡 Water Extraction
承接各項大小清潔工作
免費估價
請來電話：二五四，九三六二

西北裝修清潔公司
計鐘數或包工都歡迎
吸塵抹玻璃　修補牆身　土庫間格　舊房翻新　內外油漆　清潔水管　修整陽台　天花板噴粒
電話 879 5874(10時至6時)　253 5696（五時后）

Hong Kong Driving School Ltd.
香港駕駛學院
地址：域多利街5869號
師資優良　經驗豐富　設備完善　免費接送　中英講授　交通標誌　兼設室內　電影課程　可向政府　申取補助五十元
電話校學321－3722　馮君：433－0303
方太：298－4623　蘇君：291 0159

何桐攝影院
Ho Tung Studio
19 E. Pender St., Vancouver B.C.
681-5848　879-5506
新型彩色黑房　放大八折優待　結婚喜照奉送大相
特價九折　菲林冲晒　彩相射印每張25仙　護照快相即影即有　平靚又快歡迎惠
一日起貨

美國許記綠荳
加西總代理：大西方米廠
請向華埠各大商號洽購

喜萬年酒樓
逢星期二休息　歡迎預定酒席
KING'S GARDEN RESTAURANT
CANTONES DIM SUM & DISHES
重金禮聘香港名廚主理廚政
逢星期五六增設夜市至凌晨三時
堂皇雅致裝修華麗　省港風味　撚手小菜　筵開數十　喜慶讌會　早午茶市　正宗粵菜
茶市上午十時至三時　晚飯五時至十時
溫哥華奇化街二三八號 238 Keefer St. Van. B.C.
Telephone: 669-4132

聯興公司
Ron Hing Co.
22 Keefer St., Vancouver B.C.
Tel 683-4918
本號經售　各江雜貨　藥材丸散　瓷器碗碟　鮮肉瓜菜　霜蝦味精　零沽批發　一律歡迎

有經驗接搬運工作
如下次搬遷請叫 Excel Movn
六時後 電話：733-8887

樓上全層出租
二房一廚房，浴室廁所，爐頭雪櫃，合一至二人居住。請電話：二五三－五四八六

有屋出租
電話：二五五－九一六九洽

中國糧油有限公司
239 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C　電話 687-4204
冬季大減價十天　美國上等靚綠苗特平 $9.50 XX
美國粟米油八磅庄 $4.50 XX　金牌即食麵卅包庄 $3.XX

銀龍公司
YIN LONG CO. LTD.
535 Gore Ave. Vancouver, B.C. Tel. 689-7324
即蒸即食可口佳品，售價特平，零沽批發，無任歡迎。
鄭重介紹
即日由台灣運到頂好牌：芝麻湯圓　銀絲卷　蓮蓉包　饅頭　芝麻包等

曹振興
政府合法牌照
裝置或修理喉，兼修理煤氣等。
一切工作　保君滿意
Johnny Chow Plumbing
959 E. 21 Ave Vancouver, B.C
Phone: 876-9512 876-6872

修理餐椅及梳化
工精價廉五時後電話九二九－二二七六與李先生洽商。

中和行公司
Chung Wo Hong Co.,
Telephone 685-9612
368 Powell St., Vancouver B.C.
總代理　飛枝特產　頂靚海參片
又有運到